

# INTELLIGENT

# SOLENOID DRIVEN ELECTRONIC METERING CHEMICAL DOSING PUMP





**IDPMAXX** 





#### INTRODUCTION:

Thank you for purchasing the "IDPMAXX/IDPMAXX" series dosing pump manufatured to the highest standards.

This user and maintenance manual is a document issued by INFI DOSE in relation to the products to which it refers, it is to be considered an integral part of the product itself for its whole life, even in case of eventual sale to third parties, up to the demolition and disposal of the same.

All rights of reproduction and disclosure of this operating and maintenance manual and of the attached documentation are reserved to INFI DOSE.

Any reproduction, even if partial, is prohibited.

Purposes of this manual:

Provide operators and maintenance personnel with all the necessary information and warnings so that they can carry out their work in conditions of maximum safety.

Putting the user in a position to use the equipment correctly and safely, as well as keeping it in a state of efficiency and safety.

#### **IDENTIFICATION DATA:**

For the design and production of the product technical rules have been used in full compliance with the safety regulations in force.

Declares to be the Supplier of the equipment and to be the contact person for any technical assistance operations of a maintenance nature and / or modification of the equipment.

If the explanations given here are not clear or incomplete, and one or more parts of the manual itself are not perfectly understandable, it is necessary to contact the Supplier to obtain all the necessary additional information; if the Supplier finds the actual need, it undertakes to provide a new manual enriched with the clarifications. In order to obtain the best performance of the product, it is recommended to strictly follow the instructions contained in this manual which must be carefully read and understood in its entirety; the indications concerning the use of the equipment must be carried out in an absolutely precise manner according to what is specified below. This manual is strictly technical in nature, therefore exclusively owned by INFI DOSE that all rights are reserved; any reproduction, even if partial, is forbidden according to the law.

# $\bigwedge$

#### CAUTION!

The use of the equipment in configurations other than those listed here or for work other than those established by the Supplier is not permitted.

Different uses, improper, and / or incorrect, compared to those expressly indicated in the manual automatically void any responsibility of the Supplier as not foreseen, and therefore not specifically covered in the risk analysis.

it is necessary to read what is reported in the manual before starting any operation.

This symbol emphasizes this need.

Keep this manual for future reference.





#### **GENERAL SAFETY GUIDELINES:**

This manual use the following safety message icon:

#### Danger!

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, will result in death or serious injury.

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, could result in death or serious injury.

Important - A practice not related to personal injury or additional information.

#### PURPOSE OF USE AND SAFETY

#### METERING PUMP IS INTENDED FOR CHEMICAL DOSING.

Do not use in explosive area (EX).

Do not use with flammable chemicals.

Do not use with radioactive chemicals.

Use after a proper installation.

Use the pump in accordance with the data and specifications printed on the label. Do not modify or use in a manner inconsistent with the provisions of the operating manual.

Keep the pump protected from sun and water. Avoid water splashes.

In emergencies the pump should be switched off immediately. Disconnect the power cable from the power supply.

When using pump with aggressive chemicals observe the regulations concerning the transport and storage of aggressive fluids.

When installing always observe national regulations.

Manufacturer is not liable for any unauthorized use or misuse of this product that may cause injury, damage to persons or materials.

Pump must be accessible at all times for both operating and servicing. Access must not be obstructed in any way

Feeder should be interlocked with a no-flow protection device to automatically shut-off the pump when there is no flow.

Pump and accessories must be serviced and repaired by qualified and authorized personnel only.

#### Before any operation:

- always read chemical Material Safety Data Sheet (MSDS);
- always wear protective clothing;
- always discharge the liquid end before servicing the pump;
- empty and rinse the liquid end before wor king on a pump which has been used with hazardous or unknown chemicals

This equipment requires regular maintenance to ensure performance output as declared by the manufacturer.

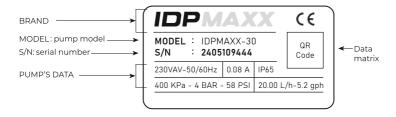
Chemical feeding must be stopped during backwash cycles and periods of noflow as these conditions may introduce the potential for chemical overdosing. Not doing so may result in elevated chemical concentrations and hazerdous gas introduction into the water flowline.



ENVIRONMENTAL Work area

SAFETY Always keep the pump area clean to avoid and/or discover emissions.

#### Product identifying label



#### SPARE PARTS

For spare parts orders or any other communication, refer to the pump's label. Code (CODE) and serial number (S / N) uniquely identify the pump.

#### Transportation and storage



A not suitable transportation or storage can cause damages.

Use original box to pack the pump.

Observe storage conditions also for transportation.

Although packed, always protect the unit against humidity and chemical reactions.



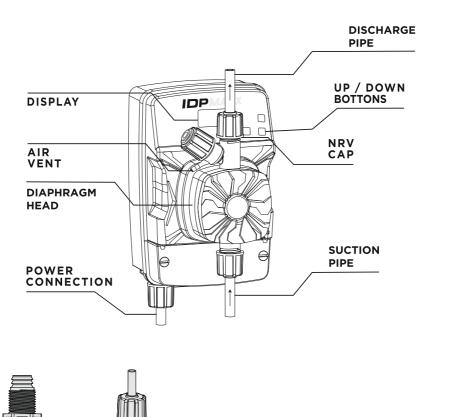
Before return the dosing pump to the manufacturer repair service, drain the chemicals from pump head and rinse it. Refer to Shutdown procedure.

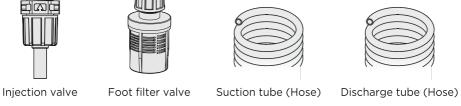
Fill the PRODUCT SERVICE REPAIR FORM at the end of this manual, request a RMA (Return Merchandise Authorization) to the distributor, once authorized, send the product back in accordance with the distributor including the Repair Form, Proof of purchase and payment, and follow the warranty instructions and conditions indicated at the end of the manual

DO NOTTRASH PACKAGING. USE ITTO RETURN THE PUMP.

Transportation and storage temperature 10-50°C 

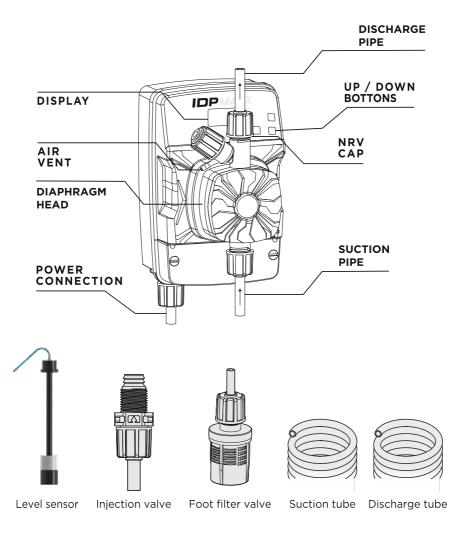






INSIDE-BOX	IDPMAXX	IDPMAXX <sub>PVDF</sub>
Injection valve	GFRPP	PVDF
Foot filter valve	GFRPP	PVDF
Suction tube (Hose)	SOFT PVC 6/9 mm	PVDF6/9mm
Discharge tube (Hose)	LDPE 6/9 mm	PVDF6/9mm

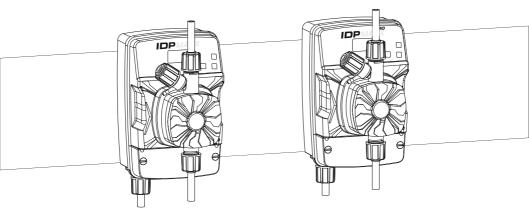




INSIDE-BOX	IDPMAXX	IDPMAXX PVDF
Level sensor	GFNV	PVDF
Injection valve	GFRPP	PVDF
Foot filter valve	GFRPP	PVDF
Suction tube (Hose)	SOFT PVC 6/9 mm	PVDF6/9mm
Discharge tube (Hose)	LDPE 6/9 mm	PVDF6/9mm



# **TECHNICAL SPECIFICATION**



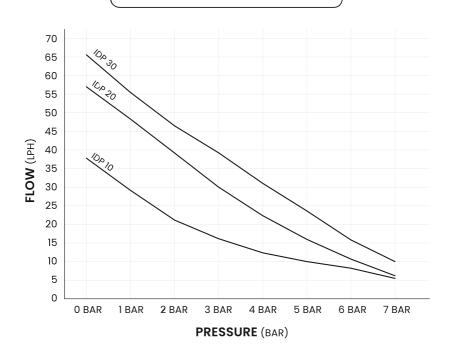
MODEL SERIES	IDPMAXX	IDPMAXX
OPERATING TYPE	Analog (Knob) Operated Low Level Sensor	4-20 mA communication feature inbuilt High accuracy digital display Low level sensor inbuilt for dry run protection
MECHANICAL Dosing Capacity Max. Operating Pressure Max. Stoke Per Min.	0-60 LPH 0-8 Bar 0-250 SPM	0-60 LPH 0-8 Bar 0-250 SPM
ELECTRICAL  Voltage Length Of Main Cable Max. Power Consumption Electric Safety Class Pollution Degree Ingress Protection	V 230 50 HZ M 2 W 30 - 2 - 3 IP 65	V 230 (+/- 35%) 50 HZ M 2 W 30 - 2 - 3 IP 65
SOUND Max. Sound Pressure Level	dB < 60	dB <60
MOC METAL PARTS Plunger Copper Insulation Class	SS 304 Class-H	SS 304 Class-H
MOC WETTED PARTS	PP Head, injection & : PP GF/I foot valve Tube : 6/9mm Seal : NBR Diaphragm : PTFE	foot valve
	PVDF Head, injection & : PVDF foot valve : 6/9mm Seal : VITON Diaphragm : PVDF	PVDF PVDF Head, injection & : PVDF foot valve
SOLUTION COMPATIBILITY	PP To Dose Low And Average Concentrated Ph Solution.  To Dose Highly Acidic Or Basic Concentrated Ph Solution.	PP To Dose Low And Average Concentrated Ph Solution. To Dose Highly Acidic Or Basic Concentrated Ph Solution.



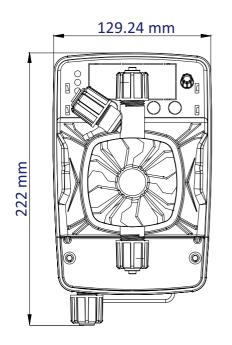
L L	INTELLIGENT CHEMICAL DOSING PUMP			
IDPMAXX	MODEL	IDPMAXX 10 PVDF IDPMAXX 10 PVDF IDPMAXX 10	IDPMAXX 20 POOR IDPMAXX 20 POO	IDPMAXX 30 PVOI IDPMAXX 30 PVOI IDPMAXX 30 PVOI IDPMAXX 30

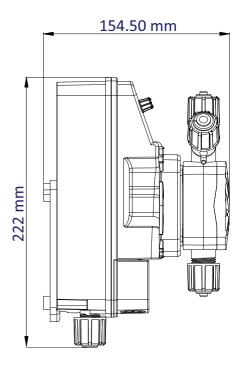
		FLOW RATE (LPH)*		
<b>∆</b>	0 BAR	37 LPH	57 LPH	66 LPH
□ □ □	1 BAR	29 LPH	48 LPH	56 LPH
품 운	2 BAR	21 LPH	39 LPH	47 LPH
PRESSURE (BAR)	3 BAR	16 LPH	30 LPH	39 LPH
SS	4 BAR	13 LPH	23 LPH	32 LPH
2	5 BAR	10 LPH	17 LPH	24 LPH
Δ.	6 BAR	8 LPH	11 LPH	16 LPH
	7 BAR	6 LPH	7 LPH	10 LPH
STOKE PER MIN		82 SPM	160 SPM	230 SPM

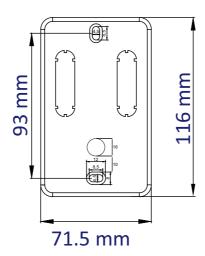
# **IDPMAXX** FLOW CHART





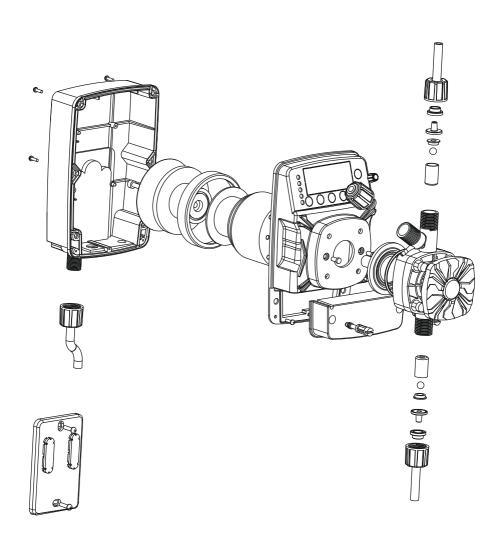






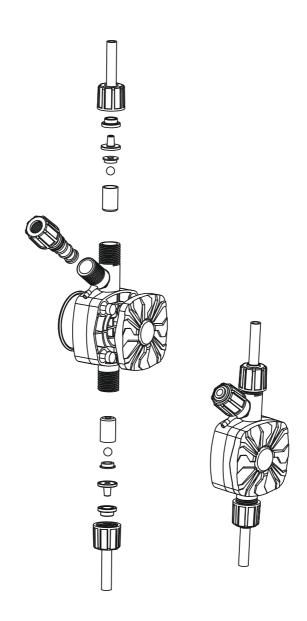








# DOSING HEAD DIMENSIONAL AND EXPLODED VIEW





## INSTALLATION INSTRUCTIONS

#### Suction hose connection:

A Suction piping should be as short as possible and installed in vertical position to avoid air bubbles suction.

Completely unscrew tightening nut from pump's head and remove assembling components: tightening nut, holding ring and pipe holder.

Assembly as shown in Fig. 7.

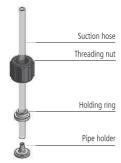
Insert hose into pipe holder until it reaches the bottom. Lock hose on pump's head by screwing down the tightening nut.



#### Hand-tighten the nuts firmly.

Do not use tongs, pliers or any other tool.

Fig. 7. Suction hose assembling



#### **Delivery hose** assembly



Suction and delivery valves must be in vertical position.



Delivery hose must be firmly fixed to avoid suddenly movements that could damage near objects

Completely unscrew tightening nut from pump's head and remove assembling components: tightening nut, holding ring and pipe holder.

Assembly as shown in Fig.6.

Insert hose into pipe holder until it reaches the bottom. Lock hose on pump's head by screwing down the tightening nut.

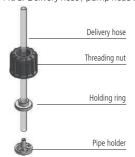


#### Hand-tighten the nuts firmly.

Do not use tongs or any other tool.

Connect the other end of the hose to the injection valve using the same procedure.

Fig 8. Delivery hose / pump head assembling





Injection valve

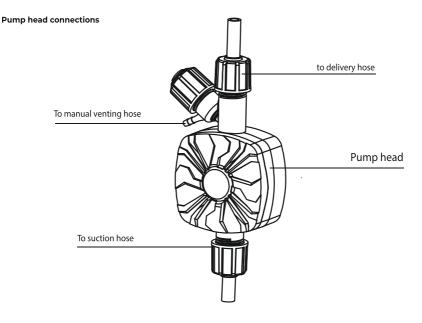
Injection valve must be installed on plant from water's input. Injection valve will open at pressure greater than 0,3 bar. On request 1, 2, 3, 4 or 5 bar injection valve are available.

Venting hose

Insert one side of venting hose into discharge connector as shown in Fig. 8.

Insert other side of venting hose into product's tank.

During priming procedure product exceeding will flow into tank.



Flow direction is indicated by the arrow on the valves.

For priming procedure see PRIMING

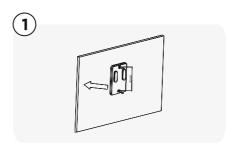
it's allowed to lightly bend venting hose.

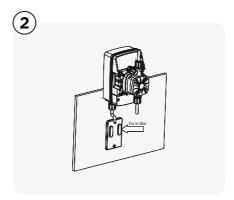
During calibration procedure ("TEST") insert venting hose into BECKER test-tube.

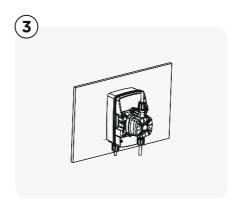




# **Wall Mounting**









#### WIRING

#### Preliminary checks:



ELECTRICAL WIRINGS SHOULD BE CARRIED OUT BY AUTHORIZED AND QUALIFIED PERSONNEL ONLY IN ACCORDANCE WITH LOCAL REGULATIONS.

Before proceeding, verify the following steps:

#### 1. Verify the data on nameplate.

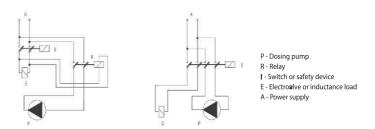
Make sure that the electrical data on the nameplate of the motor corresponds to the electrical supply.

#### 2. Verify the grounded power outlet.

The pump must be plugged to a grounded power outlet. Pump must be connected to a motor protection switch (Residual Current Circuit Breaker - MCCB).

#### 3. Install a relay switch.

Do not install it in parallel with heavy inductance load (for example: engines). See Fig. 10.



#### 4. Verify peak Amps. 115 or 230 VAC pumps do not use motor overload protection.

Power supply	
12VDC	connect the pump to a 55 Ah-12VDC battery
24VDC	connect the pump to a 200W stabilized power supply (verify peak Amps)

#### 5. Verify level probe "BNC" is connected as described in "Foot filter / Level probe"...



#### **PRIMING**

#### Warnings



Feeder should be interlocked with a no-flow protection device to automatically shut-off the pumps when there is no flow!



Adequate measures shall be taken to prevent cross connection of chemicals!



Chemical feeding must be stopped during backwash cycles and periods of noflow as these conditions may introduce the potential for chemical overdosing. Not doing so may result in elevated chemical concentrations and hazerdous gas introduction into the flowline.



Never operate any pumping system with a blocked suction and discharge. You must take all necessary measures to avoid this condition.



#### SAFETY EQUIPMENT

Use safety equipment according to the company regulations and local requirement. Use this safety equipment within the work area:

- · Helmet
- · Safety goggles (with side shields)
- · Protective shoes
- Protective gloves
- · Gas mask

#### Manual priming

To prime the pump (only in CONSTANT working mode):

- 1. Perform all piping connection (Delivery, suction, and venting hose);
- 2. Turn completely the venting knob to open discharge valve;
- 3. Set STROKE LENGTH KNOB/BUTTON on 100% (for viscous liquids set between 50 and 70%);
- 4 Supply the pump;
- 5. When the product will start to flow into venting hose, close the discharge valve turning the knob (not for self-venting models).

For viscous liquids, to facilitate priming: insert a 20 cc syringe on venting pipe and suck; When syringe is almost full close the discharge valve turning the knob..



#### Main board replacement procedure

A

Make sure that the product is isolated from the power supply and cannot be powered by mistake.



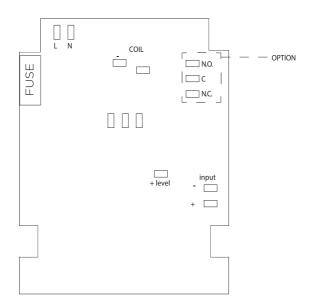
This procedure SHOULD BE CARRIED OUT BY AUTHORIZED AND QUALIFIED PERSONNEL

In order to replace main board, you need these tools:i:

- · a 3x16 screwdriver
- · a 3x15 screwdriver
- · new main board
- · Unplug power supply and pipings.
- · Turn STROKE LENGHT ADJUSTMENT KNOB on 0%.
- · Remove screws on the back of the pump.
- Pull back cover until it's completed separated from pump's front. Be careful of the knob's spring.
- · Remove boards screws..
- · Completely disconnect wires from main board and replace it. Reinsert screws.
- · Reconnect wires to the main board ( Main board scheme).
- · Reassemble the pump. Be careful to put back the knob's spring.
- · Reinsert screws.

#### Main board

#### Main board scheme





## TROUBLESHOOTING GUIDE

PROBLEM	CAUSE	REMEDY
Pump does not start	<ul><li>Pump not powered</li><li>Protection fuse</li><li>Main board</li></ul>	Connect to main voltage     Replace fuse
Pump does not feed but solenoid runs	Foot filter obstruction     Pump head empty (suction pipe empty)     Air bubbles into pump head or into suction pipe     Product generates gas	<ul> <li>Clean the foot filter</li> <li>Prime the pump PRIMING</li> <li>Check valves, pipes and fittings</li> <li>Open venting knob and let air flow out.         Use a self-venting pump head.     </li> </ul>
Pump does not feed, solenoid does not run or slightly run	Valves and/or ball valves blocked Injection valve obstruction	Clean valves and ball valve. Feed 2-3 litres of water to wash valves and pump head     Change valves



If the problem can not be solved, please contact after-sales service or return the dosing pump to the manufacturer.

#### Repair service



Before return the dosing pump to the manufacturer Repair servoce, drain the chemical from pump head and rinse it. Refer to Shutdown procedure. If there is the possibility that residual corrosive liquid into pump head could cause damages, declare it on REPAIR FORM.



Fill the PRODUCT SERVICE REPAIR FORM and send it with the dosing pump. Repair service is not accepted if PRODUCT SERVICE REPAIR FORM is missing.

# Fuse replacement procedure



Make sure that the product is isolated from the power supply and cannot be powered by mistake.



This procedure SHOULD BE CARRIED OUT BY AUTHORIZED AND QUALIFIED PERSONNEL

In order to replace fuse, you need these tools:

- · a 3x16 screwdriver
- · a 3x15 screwdriver
- · fuse (see Features)
  - · Unplug power supply and pipings.
  - · Remove screws on the back of the pump.
  - · Pull back cover until it's completed separated from pump's front.
  - Be careful of the knob's spring.
  - · Locate the fuse and replace with a new one.
  - · Reassemble the pump. Be careful to put back the knob's spring.
  - Reinsert screws



#### **MAINTENANCE:**

#### Maintenance schedule



In order to ensure the requirements of potable drinking water treated and the maintenance of the improvements as declared by the manufacturer, this equipment must be checked at least once a month.



#### OPERATOR PROTECTION

Use safety equipment according to the company regulations.

Use this safety equipment within the work area during installation, service and when handling chemicals:

- protective mask
- · protective gloves
- · safety goggles
- · ear plugs or hear mus
- · further security device, if necessary.



#### POWER SUPPLY DISCONNECTION

Always disconnect power to the motor before you perform any installation or maintenance tasks. Failure to disconnect power will result in serious physical injury.



Installation and maintenance tasks should be carried out by AUTHORIZED AND QUALIFIED PERSONNEL only in accordance with local regulations.



Use original spare parts.

# Maintenance inspection



Shutdown the dosing pump before any maintenance operation Shutdown Procedure.

A maintenance schedule includes these types of inspections:

- · Routine maintenance and inspoections
  - · Three-month inspections
  - · Annual inspections

Shorten the inspection intervals appropriately if the pumped chemical is abrasive or corrosive.

#### Routine maitenance and inspections

Perform these tasks whenever you perform routine maintenance:

- · Inspect the seal. Ensure that there are no leaks from the mechanical seal.
- · Check electrical wiring
- $\cdot$  Check for unusual noise and vibration (noise allowed 74 dbA;  $\pm$  5 dB).
- · Check the pump and piping for leaks.
- $\cdot$  Check for corrosion on parts of the pump and / or on hoses.

#### Three-month inspections

Perform these tasks every three months:

- · Check the tightening of the connections.
- · Check the mechanical seal if the pump has been left idle.

#### Annual inspections

Perform these inspections one time each year:

- · Check the pump capacity (as per nameplate).
- · Check the pump pressure (as per nameplate).
- · Check the pump power (as per nameplate).



the pump performance does not satisfy your process requirements, and the process requirements have not changed, then perform these steps:

- 1. Disassemble the pump.
- 2. Inspect it.
- 3. Replace worn parts.

#### Shutdown procedure



#### ⚠ This procedure SHOULD BE CARRIED OUT BY AUTHORIZED AND QUALIFIED PERSONNEL



#### OPERATOR PROTECTION

Use safety equipment according to the company and local regulations. Use this safety equipment within the work area during installation, service and when handling chemicals:

- · protective mask
- · protective gloves
- · safety goggles
- · ear plugs or hear mu s
- · further security device, if necessary.

Shutdown the dosing pump before any maintenance operation or before long downtimes Disconnect power and ensure it cannot be restarted.



#### Depressurize the system. The liquid may leak splashing.

Drain the chemical from pump head.

Release the pressure and disconnect the disharge pipe from the discharge valve.

Rinse the pump head and clean all valves.

#### GARANZIA LIMITATA

I PRODOTTI DI BLUESPACE INDUSTRIES LTD SONO COPERTI CONTRO TUTTI I DIFETTI DI PRODUZIONE O DI MATERIALE PER 2 ANNI DALLA DATA DI ACQUIISTO

OGNI EVENTUALE RICHIESTA DI INTERVENTO IN GARANZIA DEVE ESSERE ACCOMPAGNATA DA UNA PROVA DI ACQUISTO RIPORTANTE LA DATA E DOCUMENTAZIONE SUL DIFETTO RISCONTRATO.

SI CONSIGLIA DI CONSERVARE SEMPRE LA FATTURA O LO SCONTRINO FISCALE.

QUESTA GARANZIA È LIMITATA ALLA RIPARAZIONE O SOSTITUZIONE, A DISCREZIONE DI BLUESPACE INDUSTRIES LTD, DEI PRODOTTI DIFETTOSI, SE OGGETTO DI USO NORMALE CONDOTTO SECONDO LE ISTRUZIONI RIPORTATE IN QUESTO MANUALE D'USO. SE NON ALTERATI IN ALCUN MODO.

LA PRESENTE GARANZIA NON COPRE I DANNI DOVUTI AL GELO O LEGATI ALL'AZIONE DI PRODOTTI CHIMICI.

OGNI ALTRO COSTO (TRASPORTO, MANODOPERA, ECC...) O RISARCIMENTO DANNI È ESCLUSO DALLA PRESENTE GARANZIA. BLUESPACE INDUSTRIES LTD NON È RESPONSABILE PER QUALSIASI DANNO, DIRETTO O INDIRETTO, DERIVANTE DA UN'INSTALLAZIONE NON CORRETTA, DA COLLEGAMENTI ERRONEI O DA UN USO IMPROPRIO DEL PRODOTTO.

LA PRESENTE GARANZIA È SOLO VALIDA SE LE FATTURE SONO SALDATE ALLA LORO SCADENZA CONTRATTUALE.

PER USUFRUIRE DELLA PRESENTE GARANZIA E RICHIEDERE UN INTERVENTO DI RIPARAZIONE O SOSTITUZIONE DI UN ARTICOLO, CONTATTARE IL PROPRIO RIVENDITORE.

#### LIMITED WARRANTY

THE PRODUCTS OF BLUESPACE INDUSTRIES LTD ARE COVERED AGAINST ALL PRODUCTION OR MATERIAL DEFECTS FOR 2 YEARS FROM THE DATE OF PURCHASE.

ANY EVENTUAL REQUEST FOR WARRANTY INTERVENTION MUST BE ACCOMPANIED BY A PROOF OF PURCHASE SHOWING THE DATE AND DOCUMENTATION ON THE DEFECT FAILURE.

IT IS ADVISABLE TO ALWAYS KEEP THE INVOICE OR RECEIPT.

THIS WARRANTY IS LIMITED TO THE REPAIR OR REPLACEMENT, AT THE DISCRETION OF BLUESPACE INDUSTRIES LTD, OF DEFECTIVE PRODUCTS, IF THEY ARE SUBJECT OF NORMAL USE CARRIED OUT ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS IN THIS USER MANUAL, IF NOT ALTERED IN ANY WAY.

THIS WARRANTY DOES NOT COVER DAMAGE DUE TO FROST OR CHEMICALS.

ANY OTHER COSTS (TRANSPORTATION, LABOR, ETC.) OR COMPENSATION FOR DAMAGES IS EXCLUDED FROM THIS WARRANTY. BLUESPACE INDUSTRIES LTD IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY DAMAGE, DIRECT OR INDIRECT, RESULTING FROM INCORRECT INSTALLATION, INCORRECT CONNECTIONS OR IMPROPER USE OF THE PRODUCT.

THIS WARRANTY IS ONLY VALID IF THE INVOICES ARE COMPLETELY SETTLED AT THEIR CONTRACTUAL DEADLINE.

TO CLAIM ON A WARRANTY AND REQUEST A REPAIR OR REPLACEMENT OF AN ITEM, CONTACT YOUR DEALER.

#### **GARANTIE LIMITÉE**

LES PRODUITS DE BLUESPACE INDUSTRIES LTD SONT COUVERTS CONTRE TOUS DÉFAUTS DE FABRICATION OU DE MATIÈRES PENDANT

2 ANS À COMPTER DE LA DATE D'ACHAT.

TOUTE DEMANDE ÉVENTUELLE D'INTERVENTION DE GARANTIE DOIT ÊTRE ACCOMPAGNÉE D'UNE PREUVE D'ACHAT INDIQUANT LA DATE ET LA DOCUMENTATION SUR L'ÉCHEC DU DÉFAUT.

IL EST CONSEILLÉ DE TOUJOURS CONSERVER LA FACTURE OU LE REÇU.

CETTE GARANTIE EST LIMITÉE À LA RÉPARATION OU AU REMPLACEMENT, À LA DISCRÉTION DE BLUESPACE INDUSTRIES LTD, DES PRODUITS DÉFECTUEUX, SOUS CONDITION D'AVOIR ÉTÉ UTILISÉS SELON LES INSTRUCTIONS CONTENUES DANS CE MANUEL, S'ILS NE SONT PAS MODIFIÉS DE QUELQUE MANIÈRE QUE CE SOIT.

CETTE GARANTIE NE COUVRE PAS LES DOMMAGES DUS AU GEL OU À L'ACTION DE PRODUITS CHIMIQUES.

TOUS LES AUTRES COÛTS (TRANSPORT, MAIN-D'ŒUVRE, ETC.) OU LES DOMMAGES-INTÉRÊTS SONT EXCLUS DE CETTE GARANTIE.

BLUESPACE INDUSTRIES LTD N'EST PAS RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE, DIRECT OU INDIRECT, RÉSULTANT D'UNE INSTALLATION INCORRECTE, DE CONNEXIONS INCORRECTES OU D'UNE MAUVAISE UTILISATION DU PRODUIT.

CETTE GARANTIE N'EST VALABLE DANS LE CAS DES FACTURES NON-RÉGLÉES À LEUR DATE D'ÉCHÉANCE.

POUR RÉCLAMER UNE GARANTIE ET DEMANDER UNE RÉPARATION OU UN REMPLACEMENT D'UN ARTICLE, CONTACTEZ VOTRE REVENDEUR.

# PRODUCT SERVICE REPAIR FORM

#### ENCLOSE THE PRESENT FORM TO THE DELIVERY NOTE

DATE		
SENDER		
Company name		
Address		
Phone no		
Contact person		
PRODUCTTYPE (see produc	et label)	
DEVICE CODE		
S/N (serial number)		
OPERATING CONDITIONS		
•	tion	
DESCRIPTION OF PROBLEM		
MECHANICAL		
Wear parts		
Brekage/other da	mages	
Corrosion		
Other		
ELECTRICAL		
	nector, cables	
	ls (keyboard, display, etc.)	
LEAKS		
Pump head		
NOT OR INADEQUATE	FUNCTION/OTHER	
I declare that the dosing p	oump is free of any hazardous cher	nical.
Signature of	the compiler	Company stamp



Venditore / Seller/ Vendeur:



#### Smaltimento / Disposal / Élimination:

Non gettare la pompa tra i rifiuti domestici, ma consegnarla ad un centro di raccolta ufficiale per il riciclaggio.

Il materiale d'imballaggio può essere riciclato.

Per ulteriori informazioni sul riciclaggio di questo prodotto, contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti o il negozio dove è stato acquistato il prodotto.

Do not throw the pump in the household waste, but hand it over to an official collection center for recycling.

The packaging material can be recycled.

For more information on recycling this product, contact the municipal office, the local waste disposal service or the shop where the product was purchased.

Ne pas jeter la pompe dans les bacs à déchets, mais livrer la à un centre de collecte officiel pour le recyclage.

Le matériel d'emballage peut être recyclé.

Pour plus d'informations sur le recyclage de ce produit, contactez le bureau municipal, le service local d'élimination des déchets ou le magasin où le produit a été acheté.

- CI RISERVAMO IL DIRITTO DI CAMBIARE TOTALEMENTE O PARZIALMENTE LE CARATTERISTICHE TECNICHE DEI NOSTRI PRODOTTI ED IL CONTENUTO DI QUESTO DOCUMENTO SENZA NESSUN PREAVVISO.
- WE RESERVE THE RIGHT TO CHANGE ALL OR PART OF THE ARTICLES OR CONTENTS OF THIS DOCUMENT, WITHOUT PRIOR NOTICE.
- NOUS NOUS RESERVONS LE DROIT DE MODIFIER ENTIÈREMENT OU PARTIELLEMENT LES CARACTERISTIQUES DU CONTENU DE CE DOCUMENT SANS PRÉAVIS.